



Scuola Superiore per
Mediatori Linguistici
CIELS
Padova

BACHELOR DEGREE
COURSE CATALOGUE &
GUIDELINES
FOR INCOMING STUDENTS



Ciels
Campus

Scuola Superiore per Mediatori Linguistici CIELS offers different specializations complementing Interpreting and Translation Studies.

For a description of our courses see our website: www.ciels.it.

Exchange students can choose among all the courses we offer. Please remember that most of the non-linguistic courses are taught in Italian



Most of the language courses last all year: if you are here for one semester, professors will give you a partial test at the end of your stay.

The semester of some courses may vary, so before filling your Learning Agreement, please doublecheck with our International Relations Office.

Some linguistic and non-linguistic courses are taught in Italian. However, upon request, students might have the possibility to take the exam speaking (or writing) in English, if the professor in charge of the course agrees to do so.



LANGUAGES



ENGLISH



GERMAN



SPANISH



RUSSIAN



FRENCH



CHINESE



ARABIC



ENGLISH	ECTS	SEMESTER	YEAR
Writing Skills Language and Linguistics English 1 (Lingua Inglese 1)	6	1-2	1
Contrastive Analysis and Introduction to Translation – English (Analisi Contrastiva e Avviamento alla Traduzione Inglese)	3	1-2	1
Dialogue Interpreting Italian<>English 1 (Interpretazione Dialogica 1 Inglese)	3	1-2	1
Writing Skills, Essay and Communication Lab – English (Laboratorio Writing Skills, Essay & Communication Inglese)	3	1	1
Introduction to Interpreting – English (Introduzione all'Interpretazione Inglese)	2	1-2	1
Consecutive interpreting English>Italian 1 (Consecutiva Passiva Inglese 1)	2	1-2	1
English Society, Culture and Literature (Cultura e Civiltà Inglese)	6	1	2
Writing skills Language and Linguistics English 2 (Lingua Inglese 2)	3	1-2	2
Translation English>Italian 2 (Traduzione Passiva Inglese 2)	6	1-2	2
Dialogue Interpreting Italian<>English 2 (Intepretazione Dialogica Inglese 2)	3	1-2	2
Computer Assisted Translation Lab and Skills Computer Science for Translation ITA/EN 1 (Laboratorio di Computer Assisted Translation e Abilità Informatiche per la Traduzione ITA/ING 1)	3	1	2
Consecutive Interpreting English>Italian 2 (Consecutiva Passiva Inglese2)	2	1-2	2
Consecutive Interpreting Italian>English 2 (Consecutiva Attiva Inglese 2)	2	1-2	2
Translation English>Italian 3 (Traduzione Passiva Inglese 3)	3	1-2	3
Translation Italian>English 3 (Traduzione Attiva Inglese 3)	6	1-2	3
Dialogue Interpreting Italian<>English 3 (Intepretazione Dialogica Inglese 3)	3	1-2	3
Consecutive Interpreting English>Italian 3 (Consecutiva Passiva Inglese 3)	2	1-2	3
Consecutive Interpreting Italian>English 3 (Consecutiva Attiva Inglese 3)	2	1-2	3



FRENCH	ECTS	SEMESTER	YEAR
Writing Skills Language and Linguistics French 1 (Lingua Francese 1)	6	1-2	1
Contrastive Analysis and Introduction to Translation – French (Analisi Contrastiva e Avviamento alla Traduzione Francese)	3	1-2	1
Dialogue Interpreting Italian<>French 1 (Interpretazione Dialogica Francese1)	3	1-2	1
Introduction to Interpreting – French (Introduzione all’Interpretazione Francese)	2	1-2	1
Consecutive Interpreting French>Italian 1 (Consecutiva Passiva Francese 1)	2	1-2	1
French Society, Culture and Literature (Cultura e Civiltà Francese)	6	2	2
Writing skills Language and Linguistics French 2 (Lingua Francese 2)	3	1-2	2
Translation French>Italian 2 (Traduzione Passiva Francese 2)	6	1-2	2
Dialogue Interpreting Italian<>French 2 (Interpretazione Dialogica Francese 2)	3	1-2	2
Consecutive Interpreting French>Italian 2 (Consecutiva Passiva Francese 2)	2	1-2	2
Consecutive Interpreting Italian>French 2 (Consecutiva Attiva Francese 2)	2	1-2	2
Translation French>Italian 3 (Traduzione Passiva Francese 3)	3	1-2	3
Translation Italian>French 3 (Traduzione Attiva Francese 3)	6	1-2	3
Dialogue Interpreting Italian<>French 3 (Interpretazione Dialogica Francese 3)	3	1-2	3
Consecutive Interpreting French>Italian 3 (Consecutiva Passiva Francese 3)	2	1-2	3
Consecutive Interpreting Italian>French 3 (Consecutiva Attiva Francese 3)	2	1-2	3



GERMAN	ECTS	SEMESTER	YEAR
Writing Skills Language and Linguistics German 1 (Lingua Tedesca 1)	6	1-2	1
Contrastive analysis and Introduction to Translation – German (Analisi Contrastiva e Avviamento alla Traduzione)	3	1-2	1
Dialogue Interpreting Italian<>German 1 (Interpretazione Dialogica Tedesco 1)	3	1-2	1
Introduction to Interpreting – German (Introduzione all'Interpretazione Tedesco)	2	1-2	1
Consecutive Interpreting German>Italian 1 (Consecutiva Passiva Tedesco 1)	2	1-2	1
German Society, Culture and Literature (Cultura e Civiltà Tedesca)	6	2	2
Writing skills Language and Linguistics German 2 (Lingua Tedesca 2)	3	1-2	2
Translation German>Italian 2 (Traduzione Passiva Tedesco 2)	6	1-2	2
Dialogue Interpreting Italian<>German 2 (Interpretazione Dialogica Tedesco 2)	3	1-2	2
Consecutive Interpreting German>Italian 2 (Consecutiva Passiva Tedesco 2)	2	1-2	2
Consecutive Interpreting Italian>German 2 (Consecutiva Attiva Tedesco 2)	2	1-2	2
Translation German>Italian 3 (Traduzione Passiva Tedesco 3)	3	1-2	3
Translation Italian>German 3 (Traduzione Attiva Tedesco 3)	6	1-2	3
Dialogue Interpreting Italian<>German 3 (Interpretazione Dialogica Tedesco 3)	3	1-2	3
Consecutive Interpreting German>Italian 3 (Consecutiva Passiva Tedesco 3)	2	1-2	3
Consecutive Interpreting Italian>German 3 (Consecutiva Attiva Tedesco 3)	2	1-2	3



SPANISH	ECTS	SEMESTER	YEAR
Writing Skills Language and Linguistics Spanish 1 (Lingua Spagnola 1)	6	1-2	1
Contrastive Analysis and Introduction to Translation – Spanish (Analisi Contrastiva e Avviamento alla Traduzione Spagnolo)	3	1-2	1
Dialogue Interpreting Italian<>Spanish 1 (Interpretazione Dialogica Spagnolo 1)	3	1-2	1
Introduction to Interpreting – Spanish (Introduzione all'Interpretazione Spagnolo)	2	1-2	1
Consecutive Interpreting Spanish>Italian 1 (Consecutiva Passiva Spagnolo 1)	2	1-2	1
Spanish Society, Culture and Literature (Cultura e Civiltà Spagnola)	6	2	2
Writing skills Language and Linguistics Spanish 2 (Lingua Spagnola 2)	3	1-2	2
Translation Spanish>Italian 2 (Traduzione Passiva Spagnolo 2)	6	1-2	2
Dialogue Interpreting Italian<>Spanish 2 (Interpretazione Dialogica Spagnolo 2)	3	1-2	2
Consecutive Interpreting Spanish>Italian 2 (Consecutiva Passiva Spagnolo 2)	2	1-2	2
Consecutive interpreting Italian>Spanish 2 (Consecutiva Attiva Spagnolo 2)	2	1-2	2
Translation Spanish>Italian 3 (Traduzione Passiva Spagnolo 3)	3	1-2	3
Translation Italian>Spanish 3 (Traduzione Attiva Spagnolo 3)	6	1-2	3
Dialogue Interpreting Italian<>Spanish 3 (Interpretazione Dialogica Spagnolo 3)	3	1-2	3
Consecutive Interpreting Spanish>Italian 3 (Consecutiva Passiva Spagnolo 3)	2	1-2	3
Consecutive Interpreting Italian>Spanish 3 (Consecutiva Attiva Spagnolo 3)	2	1-2	3



RUSSIAN	ECTS	SEMESTER	YEAR
Writing Skills Language and Linguistics Russian 1 (Lingua Russa 1)	9	1-2	1
Contrastive analysis and Introduction to Translation – Russian (Analisi contrastiva e Avviamento alla Traduzione Russo)	3	1-2	1
Introduction to Interpreting – Russian (Introduzione all’Interpretazione Russo)	3	1-2	1
Russian, Culture and Literature (Cultura e Civiltà Russa)	6	2	2
Writing skills Language and Linguistics 2 (Lingua Russa 2)	3	1-2	2
Translation Russian>Italian 2 (Traduzione Passiva Russo 2)	6	1-2	2
Dialogue Interpreting Italian<>Russian 2 (Interpretazione Dialogica Russo 2)	3	1-2	2
Consecutive Interpreting Russian>Italian 2 (Consecutiva Passiva Russo 2)	2	1-2	2
Consecutive Interpreting Italian>Russian 2 (Consecutiva Attiva Russo 2)	2	1-2	2
Writing Skills Language and Linguistics Russian 3 (Lingua Russa 3)	3	1-2	3
Translation Russian>Italian 3 (Traduzione Passiva Russo 3)	3	1-2	3
Translation Italian>Russian 3 (Traduzione Attiva Russo 3)	3	1-2	3
Dialogue Interpreting Italian<>Russian 3 (Interpretazione Dialogica Russo 3)	3	1-2	3
Consecutive Interpreting Russian>Italian 3 (Consecutiva Passiva Russo 3)	2	1-2	3
Consecutive Interpreting Italian>Russian 3 (Consecutiva Attiva Russo 3)	2	1-2	3



ARABIC	ECTS	SEMESTER	YEAR
Writing Skills Language and Linguistics Arabic 1 (Lingua Araba 1)	9	1-2	1
Contrastive analysis and Introduction to Translation – Arabic (Analisi Contrastiva e Avviamento alla Traduzione Arabo)	3	1-2	1
Introduction to Interpreting – Arabic (Introduzione all'Interpretazione Arabo)	3	1-2	1
Arabic Culture and Literature (Cultura e Civiltà Araba)	6	1	2
Writing skills Language and Linguistics Arabic 2 (Lingua Araba 2)	3	1-2	2
Translation Arabic>Italian 2 (Traduzione Passiva Arabo 2)	6	1-2	2
Dialogue Interpreting Italian<>Arabic 2 (Interpretazione Dialogica Arabo 2)	3	1-2	2
Consecutive Interpreting Arabic>Italian 2 (Consecutiva Passiva Arabo 2)	2	1-2	2
Consecutive Interpreting Italian>Arabic 2 (Consecutiva Attiva Arabo 2)	2	1-2	2
Writing Skills Language and Linguistics Arabic 3 (Lingua Araba 3)	3	1-2	3
Translation Arabic>Italian 3 (Traduzione Passiva Arabo 3)	3	1-2	3
Translation Italian>Arabic 3 (Traduzione Attiva Arabo 3)	3	1-2	3
Dialogue Interpreting Italian<>Arabic 3 (Interpretazione Dialogica Arabo 3)	3	1-2	3
Consecutive Interpreting Arabic>Italian 3 (Consecutiva Passiva Arabo 3)	2	1-2	3
Consecutive Interpreting Italian>Arabic 3 (Consecutiva Attiva Arabo 3)	2	1-2	3



CHINESE	ECTS	SEMESTER	YEAR
Writing Skills Language and Linguistics Chinese 1 (Lingua Cinese 1)	9	1-2	1
Contrastive analysis and Introduction to Translation – Chinese (Analisi Contrastiva e Avviamento alla Traduzione Cinese)	3	1-2	1
Introduction to Interpreting – Chinese (Introduzione all'Interpretazione Cinese)	3	1-2	1
Chinese Culture and Literature (Cultura e Civiltà Cinese)	6	2	2
Writing skills Language and Linguistics – Chinese 2 (Lingua Cinese 2)	3	1-2	2
Translation Chinese >Italian 2 (Traduzione Passiva Cinese 2)	6	1-2	2
Dialogue Interpreting Italian <>Chinese 2 (Interpretazione Dialogica Cinese 2)	3	1-2	2
Consecutive Interpreting Chinese >Italian 2 (Consecutiva Passiva Cinese 2)	2	1-2	2
Consecutive Interpreting Italian >Chinese 2 (Consecutiva Attiva Cinese 2)	2	1-2	2
Writing Skills Language and Linguistics Chinese 3 (Lingua Cinese 3)	3	1-2	3
Translation Chinese >Italian 3 (Traduzione Passiva Cinese 3)	3	1-2	3
Translation Italian >Chinese (Traduzione Attiva Cinese 3)	3	1-2	3
Dialogue Interpreting Italian <>Chinese 3 (Interpretazione Dialogica Cinese 3)	3	1-2	3
Consecutive Interpreting Chinese >Italian 3 (Consecutiva Passiva Cinese 3)	2	1-2	3
Consecutive Interpreting Italian >Chinese 3 (Consecutiva Attiva Cinese 3)	2	1-2	3



ITALIAN LANGUAGE AND CULTURE	ECTS	SEMESTER	YEAR
Italian Linguistics (Linguistica Italiana)	6	2	1
Intercultural Communication and Society (Comunicazione Interculturale e Società)	6	1	1
Sectoral Languages, Micro-languages and Technicisms (Laboratorio di Linguaggi Settoriali, Microlingue e Tecnicismi)	3	2	1
IT Tools and Technologies for Professional Translation (Laboratorio di Strumenti Informatici e Tecnologie per la Traduzione Professionale)	3	2	2
Introduction to Subtitling and Text Adaptation Laboratory (Laboratorio di Introduzione alla Sottotitolazione e Adattamento Testi)	3	2	3
Film History and Introduction to Dubbing (Storia del Cinema e Introduzione al Doppiaggio Cinematografico)	6	1	1
Audiovisual and Multimedia Translation Techniques (Tecniche di Traduzione Audiovisiva e Multimediale)	6	2	1



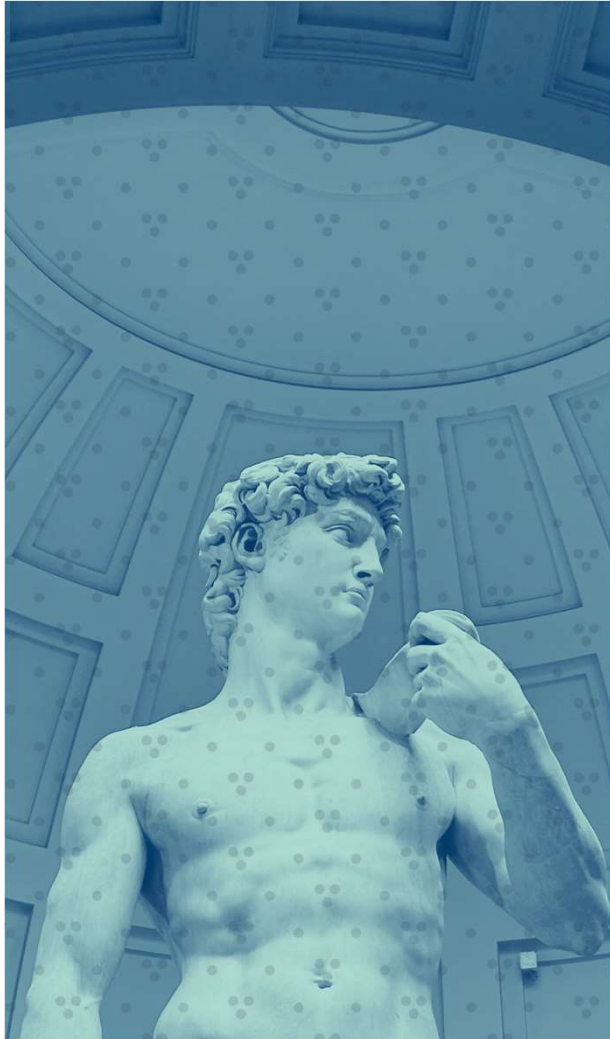


ADVERTISING, MARKETING AND PUBLIC RELATIONS

COURSE	ECTS	SEMESTER	YEAR
Public Relations (Relazioni Pubbliche e Comunicazione d'Impresa)	6	1	1
Commercial Law (Diritto Commerciale)	6	2	1
Web Marketing & Digital Transformation of Business	6	2	2
International Economics for Enterprise Development and Internationalization (Economia Internazionale per lo Sviluppo e l'Internazionalizzazione d'Impresa)	6	2	2
Laboratory Activities in Communication of Advertising Language (Attività Laboratoriali in Comunicazione dei Linguaggi Pubblicitari) - <i>Theories and techniques of advertising languages</i> - <i>Digital journalism and new media languages</i> - <i>Marketing and digital advertising strategy</i>	6	1	1
Laboratory Activities in Communication and Marketing (Attività Laboratoriali in Comunicazione e Marketing) - <i>Digital communication and marketing</i> - <i>Storytelling, content strategy & SEO specialist</i> - <i>Brand and product management</i>	6	2	2
Digital Marketing, Communication & Social Media Management - <i>Social media marketing & digital PR</i> - <i>Development of digital marketing plans and reputation management</i> - <i>Digital advertising for eCommerce</i>	6	1	3

****Courses are in Italian****



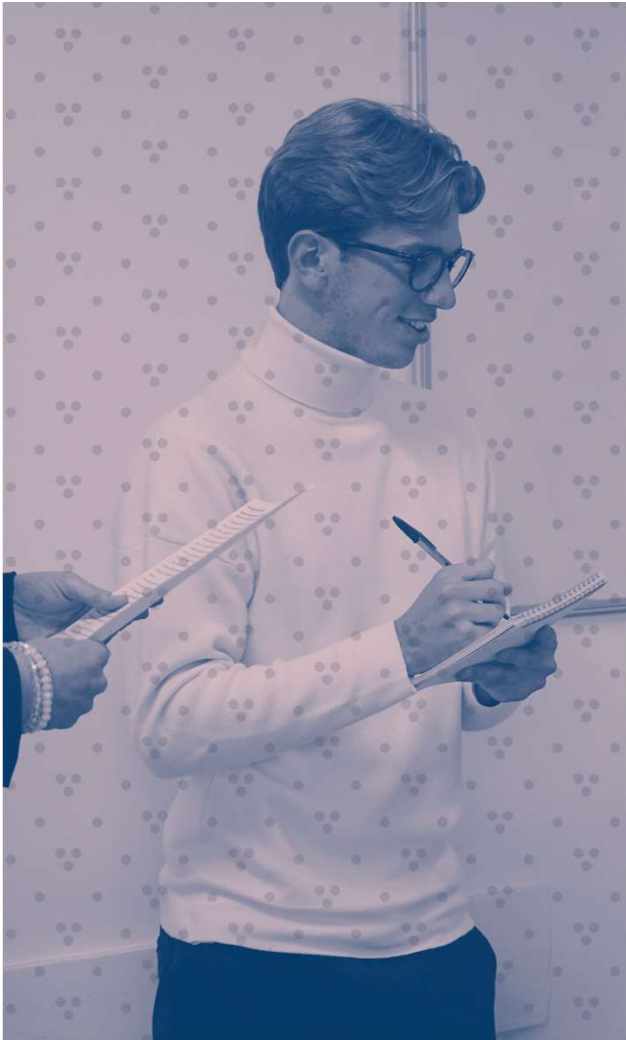


TOURISM AND INTERNATIONAL BUSINESS

COURSE	ECTS	SEMESTER	YEAR
Political and Economic Geography (Geografia Politica ed Economica)	6	1	1
Modern Art and the Enhancement of Local Resources and the Tourist Brand (Modern Art e Valorizzazione delle Risorse Locali e del Brand Turistico)	6	1	2
Laboratory Activities in Management of Tourist Organization (Attività Laboratoriali in Management degli Enti Turistici) - <i>Management of Tourism Companies</i> - <i>Tourism Management</i> - <i>Marketing of Tourist Organizations</i>	6	1	1
Laboratory Activities in Tourism Economy (Attività Laboratoriali in Economia del Turismo) - <i>Communication, marketing & management of tourist destinations</i> - <i>Programming and promo-marketing of food and wine and cultural products</i> - <i>Hospitality, food and beverage management</i>	6	2	2
Management, Planning and Enhancement of Tourism Resources (Management, Programmazione e Valorizzazione delle Risorse Turistiche) - <i>Enhancement of the artistic and cultural heritage</i> - <i>Tourism analytics, policy & governance of tourism</i> - <i>Business communication strategies of the tourism product</i>	6	1	3

****Courses are in Italian****





BUSINESS MANAGEMENT FOR COMPANY INTERNATIONALIZATION

COURSE	ECTS	SEMESTER	YEAR
Business Administration	6	1	1
Laboratory Activities in Managerial Science (Attività Laboratoriali in Scienze Manageriali) - <i>Business management</i> - <i>Human resource management</i> - <i>Principles of management and entrepreneurship</i>	6	2	1
Laboratory Activities in Economic and Financial Sciences (Attività Laboratoriali in Scienze Economiche e Finanziarie) - <i>Financial economics of Latin American markets</i> - <i>Business innovation for Afro-Asian countries</i> - <i>Business strategy in Middle East countries</i>	6	2	2
Business Administration, Entrepreneurship and Business Strategies (Business Administration, Imprenditorialità e Strategie Aziendali) - <i>Business management and human resources</i> - <i>Product, process innovation & supply chain management</i> - <i>Business and finance development manager</i>	6	1	3

****Courses are in Italian****





SECURITY AND SOCIAL DEFENSE (CRIMINOLOGY)

COURSE	ECTS	SEMESTER	YEAR
Criminology and Victimology (Criminologia e Vittimologia)	6	1	1
Forms and Social Representations of Violence (Forme e Rappresentazioni Sociali della Violenza)	6	1	1
Criminal and Penitentiary Law (Elementi di Diritto Penale e Penitenziario)	6	1	2
Economic Crime, Mafias and Illegal Economies (Criminalità Economica, Mafie e Economie illegali)	6	1	2
Risk Behaviour and Aggressive Conduct (Comportamenti a Rischio e Aggressività)	6	1	3
Laboratory Activities in Psychological Disciplines (Attività Laboratoriali in Discipline Psicologiche) - <i>Fundamentals of legal psychology and victim protection</i> - <i>Criminal psychology</i> - <i>Social psychology</i>	6	2	1
Laboratory Activities in Sociology of Deviance and Security (Attività Laboratoriali in Sociologia della Devianza e della Sicurezza) - <i>Migratory phenomena and illegal markets</i> - <i>Investigative computer science and cyber crimes</i> - <i>Criminal Profiling</i>	6	2	2

****Courses are in Italian****





INTERNATIONAL AND DIPLOMATIC ORGANIZATIONS

COURSE	ECTS	SEMESTER	YEAR
International Law (Diritto Internazionale)	6	2	1
EU Law (Diritto dell'Unione Europea)	6	1	2
History of International Relations (Storia delle Relazioni Internazionali)	6	2	1
Laboratory Activities in International Organizations (Attività Laboratoriali in Organizzazioni Internazionali) - <i>Prevention and transformation of conflicts</i> - <i>Peacekeeping and peacebuilding activities in ex-conflicts areas</i> - <i>Intercultural/Ethnic conflict and management of diversity</i>	6	1	1
Laboratory Activities in Human Rights (Attività Laboratoriali in Diritti Umani) - <i>Diplomatic international organizations and human rights governance</i> - <i>Human rights regional mechanisms of protection</i> - <i>International human rights law</i>	6	2	2
Diplomacy, Negotiation and Euro-planning (Diplomazia, Negoziazione ed Euro-progettazione) - <i>Analysis and planning of peace actions</i> - <i>Diplomatic style and negotiation techniques</i> - <i>Euro-planning and management of structural funds</i>	6	1	3

Courses are in Italian



ACADEMIC YEAR 2024/2025

ACADEMIC CALENDAR		
FIRST SEMESTER	From	To
	07/10/2024	17/01/2025
SECOND SEMESTER	From	To
	17/02/2025	23/05/2025



ACADEMIC YEAR 2024/2025

EXAMS		
WINTER	From	To
	20/01/2025	14/02/2025
SPRING / SUMMER	From	To
	03/06/2025	18/07/2025
FALL / AUTUMN	From	To
	25/08/2025	19/09/2025



ACADEMIC YEAR 2024/2025

HOLIDAYS – CLOSING DATES				
CHRISTMAS HOLIDAYS		EASTER HOLIDAYS		OTHER CLOSING DATES
From	To	From	To	
23/12/2024 (included)	06/01/2025 (included)	18/04/2025 (included)	21/04/2025 (included)	01/11/2024 08/12/2024 25/04/2025 01/05/2025 02/06/2025 13/06/2025



Info to FILL the OLA

<https://learning-agreement.eu/>

Receiving institution info

Name of the University: SSML CIELS PADOVA

Country: ITALY

Erasmus Code: I PADOVA05

Address: VIA S. VENIER 200, 35127 PADOVA, ITALY

Faculty: LANGUAGES (023)

Contact person: Veronica Piovan (Erasmus+ Coordinator)

Contact email: erasmus@ciels.it

Contact phone: +39 049 774152

Res. person: Veronica Piovan (Erasmus+ Coordinator)

Res. email: erasmus@ciels.it

Res. phone: +39 049 774152



ECTS grading table	CIELS - marks	Description
A	30 e lode 30	<i>DISTINCTION</i>
B	29 28 27 26	<i>EXCELLENT</i>
C	25 24 23	<i>GOOD</i>
D	22 21 20	<i>GOOD/PASS</i>
E	19 18	<i>PASS</i>

ECTS CREDITS

According to the Italian Law and to the decision of our Technical and Scientific Committee (*Comitato Tecnico-Scientifico*), 1 CFU (Formative University Credit) is equivalent to 1 ECTS (European Credits Transfer System) credit. One CFU generally corresponds to 25 hours of workload per student, time for individual study included.

The average workload of a full-time student is conventionally fixed at 60 ECTS per year.

The evaluation grading system goes from 18 to 30. The highest possible grade is 30 cum laude (*30 e lode*) which corresponds to excellent.





Ciels Campus

ciels.it

International Relations Office

Veronica Piovan

Email: erasmus@ciels.it

Tel. +39 049 774152